

В № 801 перед *искоу[н]*..., возможно, стояло *у*, перед *обѣсти*... — возможно, *а* или *а*.

Длина и ширина (высота): № 801 — 5,7 и 3,1 см; № 802 — 6,0 и 4,7 см.

Стратиграфическая дата: последняя четверть XII в.

В первой строке, по-видимому, читалось: **(Покла)нанье (ѿ) ...е къ Ж...**

О грамотах 2–4 четверти XII в. с усадьбы Е с именами, начинающимися на *Жиро-*, *Жир-*, *Жи-*, *Ж-*, см. в предисловии.

В тексте имелось слово, начинающееся с *искоуп-*, — *искоупникъ* 'выкупленный пленник', *искоупъ* 'выкуп', *искоупити* 'выкупить' и т. п. (предположить здесь слово *искоупъ* 'епископ' не позволяют следы буквы перед *искоу[н]*...), а также слово *обѣстити* 'известить' (в какой-то форме).

### Грамота № 803

Найдена на Троицком раскопе, в квадрате 1446, на уровне пласта 9 (глубина 1,60–1,80 м); в квадрате 1448, на уровне пласта 9 (глубина 1,77 м), в напластованиях усадьбы Е. Это средняя часть двух первых строк письма:

...[А]НИЕ·Ѡ[ТЪБРАТ]ИЛѢ·КЪЗА...  
...ТВЕТИПОЛОТЬСКѢД...



Прорись грамоты № 803

Длина 12,3 см, ширина 1,9 см.

Стратиграфическая дата: 60-е–80-е гг. XII в.

Поскольку в грамоте *ѣ*, по-видимому, не заменялся на *е* (ср. *[Брат]илѣ*, *Полотьскѣ*), для *...тве* находится лишь одна правдоподобная конъектура: (*мрь*)тве.

Текст делится на слова так: **(Поклан)[А]ние отъ Братилѣ къ За... (Мрь)тве ти Полотьскѣ Д...**

Перевод: 'Поклон от Братилы к За... Умер (?) вот в Полоцке Д...' Грамота была адресована либо Завиду, либо Захарии (ср. № 824, где встречаются оба эти имени); см. о Завиде при № 798, о Захарии при № 824.

Представляет интерес упоминание Полоцка (Полоцк и полочане упоминаются также в грамотах № 502 и 636).

